

78



CONSEJO NACIONAL
DE EDUCACION TECNICA

EQUIVALENCIAS DE ESTUDIOS

NORMAS
DE
APLICACION

BUENOS AIRES

Buenos Aires, Octubre 22 de 1969

MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACION

CIRCULAR N° 232

Asunto: Atribuciones de las áreas de aplicación en la organización de estudios.

EQUIVALENCIAS DE ESTUDIOS NORMAS DE APLICACION

Este circular, que es de carácter informativo, tiene por objeto informar a los directores de las áreas de aplicación de la organización de estudios, sobre la necesidad de que las instituciones y comités correspondientes, en las actividades que se desarrollan en la Comisión Técnica y Equivalencia, para cumplir las funciones que corresponden a las mismas y la parte de la organización de los correspondientes organismos, como la preparación de "planes de estudio" que permitan resolver las necesidades y el desarrollo de los cursos correspondientes.

Saludo a Ud. muy atentamente.

Prof. JORGE A. GARCIA
Especialista General Pedagógico



CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION TECNICA

ANEXO BOLETIN DEL CONET N° 232

1969

Buenos Aires, Octubre 22 de 1969.

EQUIVALENCIAS DE ESTUDIOS

NORMAS DE APLICACIÓN CIRCULAR N° 215

COMPRENDE:

Asunto: Actualización de las normas de aplicación en las equivalencias de estudios.

1. — Objetivos

2. — Disposiciones Comunes

2.1. — Presentación de las solicitudes

2.2. — Período de examen

2.3. — Requisitos para

2.4. — Cursos de equivalencia

2.5. — Focalización de los

2.6. — Certificados de

Señor/a Director/a:

Con el objeto de que las ENET dispongan de normas actualizadas que sirvan para tratar la inscripción de alumnos por equivalencias de estudios, en los cursos principales vigentes, se agregan a esta circular las que procederá aplicar en los casos más comunes.

3. — Equivalencias

3.1. — Equivalencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N° 1574/69

3.1.1. — Estudios realizados

3.1.2. — Estudios realizados

3.1.3. — Estudios realizados

3.1.4. — Estudios realizados

3.1.5. — Estudios realizados

3.1.6. — Estudios realizados

3.1.7. — Estudios realizados

3.1.8. — Estudios realizados

3.1.9. — Estudios realizados

3.1.10. — Estudios realizados

3.1.11. — Estudios realizados

3.1.12. — Estudios realizados

3.1.13. — Estudios realizados

3.1.14. — Estudios realizados

3.1.15. — Estudios realizados

3.1.16. — Estudios realizados

3.1.17. — Estudios realizados

3.1.18. — Estudios realizados

3.1.19. — Estudios realizados

3.1.20. — Estudios realizados

3.1.21. — Estudios realizados

3.1.22. — Estudios realizados

3.1.23. — Estudios realizados

3.1.24. — Estudios realizados

3.1.25. — Estudios realizados

3.1.26. — Estudios realizados

3.1.27. — Estudios realizados

3.1.28. — Estudios realizados

3.1.29. — Estudios realizados

3.1.30. — Estudios realizados

Cabe señalar, que se hace indispensable que esa Dirección oriente y promueva el entrenamiento del personal que interviene en las respectivas tareas, con la aclaración de que las situaciones y casos no contemplados en dichas normas sean consultados de inmediato, en las circunstancias que se presenten, a la Sección Títulos y Equivalencias, para acordar las soluciones que correspondan. Estas previsiones y la justa observancia de las correspondientes disposiciones, evitarán la presentación de "situaciones de hecho" que puedan resultar no reglamentarias y a salvaguardar el correcto procedimiento.

Saludo a Ud. muy atentamente.

Prof. JORGE A. BRESCIA
Supervisor General Pedagógico

EQUIVALENCIAS DE ESTUDIOS

NORMAS DE APLICACION —AÑO 1970—

COMPRENDE:

1 — Objetivos

2 — Disposiciones Comunes

- 2.1. Presentación de las solicitudes
- 2.2. Período de exámenes
- 2.3. Requisitos para las inscripciones
- 2.4. Casos de equivalencias no incluidas en esta circular
- 2.5. Facultades de las direcciones escolares e instrucciones al personal
- 2.6. Certificados analíticos de estudios con destino a equivalencias

3 — Equivalencias

- 3.1. Equivalencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N° 1574/65 y correlativos (Ciclo Básico y Ciclo Superior —diurnos y nocturnos—).
- 3.1.1. Estudios realizados en jurisdicción del CONET (Plan S.D.N° 2164/52 y Resol. N° 190—C/63)
- 3.1.2. Estudios realizados en otras ramas de la enseñanza (Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria).
- 3.1.3. Estudios realizados en establecimientos dependientes de otros ministerios nacionales y de gobiernos provinciales o municipales.
- 3.2. Equivalencias con el Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, vigente según Resol. N° 2405-C/65 - Resol. SECE N° 340/68.
- 3.2.1. Estudios realizados en jurisdicción del CONET (Ciclo de: Profesiones Femeninas, Práctica Comercial, Dibujo Publicitario, y, similares).
- 3.2.2. Estudios realizados en otras ramas de la enseñanza.
- 3.2.3. Estudios realizados en establecimientos dependientes de otros ministerios nacionales y de gobiernos provinciales o municipales.
- 3.3. Equivalencias del Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto (Res. N° 2405/65 - Resolución SECE N° 340/68) con el Ciclo Básico (Decreto N° 1574/65).

010 011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036 037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062 063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088 089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026

- I — Equivalencias del Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria (colegios nacionales y escuelas normales y comerciales) con el plan decreto n° 1574/65.
- II — Equivalencias de los Cursos Nocturnos de Formación de Operarios, con el Ciclo Básico —Nocturno— plan Resolución N° 2555-C/65.
- III — Equivalencia del Ciclo de Constructores con el Ciclo Básico —Nocturno— plan Resolución N° 2555-C/65.
- IV — Inscripciones en el curso de término —4to. año— correlativo del plan S. D. N° 1574/65.

1.1	Elaboración del plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
1.2	Estudios realizados en otros ramos de la enseñanza (Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria)
1.3	Estudios realizados en establecimientos dependientes de otros ministerios nacionales y de gobiernos provinciales o municipales
1.4	Experiencias con el Ciclo Básico — Doble Escalabilidad — Plan Piloto (según Decreto N.º 2405/58) — Plan Piloto (según Decreto N.º 2405/58)
1.5	Estudios realizados en jurisdicción del CONET (Ciclo de Profesores, Perfiles, Prácticas Complementarias, Prácticas Específicas y Simples)
1.6	Estudios realizados en otros ramos de la enseñanza
1.7	Estudios realizados en establecimientos dependientes de otros ministerios nacionales y de gobiernos provinciales o municipales
1.8	Experiencias con el Ciclo Básico — Doble Escalabilidad — Plan Piloto (según Decreto N.º 2405/58) — Plan Piloto (según Decreto N.º 2405/58)
1.9	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.1	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.2	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.3	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.4	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.5	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.6	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.7	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.8	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
2.9	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59
3	Experiencias con el plan de estudios en vigor según Decreto N.º 1274/59

1 — OBJETIVOS

- Establecer las condiciones de inscripción en los cursos en vigor en las ENET, de quienes hubieren realizado estudios en establecimientos del país, oficiales o reconocidos, según planes y programas de:
 - a) vigencia anterior para el que solicita inscripción;
 - b) distinta especialidad, curso o nivel, al que deseen cursar; y,
 - c) aplicación en otras ramas de la enseñanza o instituciones;así como también, de quienes hubieren realizado estudios en establecimientos oficiales o reconocidos, del extranjero.
- Reunir en un único cuerpo, las normas vigentes sobre el trámite y extensión de equivalencias de estudios.
- Facilitar el entrenamiento del personal afectado a las tareas respectivas, erradicando las posibilidades de error.
- Otorgar, como consecuencia, mayor celeridad y justeza al trámite.

2 — DISPOSICIONES COMUNES

2.1. PRESENTACION DE LAS SOLICITUDES DE EQUIVALENCIAS

2.1.1. Las solicitudes de equivalencias deberán presentarse en el establecimiento en que el interesado desee realizar los estudios.

En dichas solicitudes, además de los datos de identidad, se indicará la carrera a seguir, adjuntando el certificado analítico de estudios pertinentes, así como, el "plan" y los "programas" cursados con anterioridad, debidamente autenticados y legalizados (cuando dicha documentación esté dada en idioma extranjero, deberá presentarse correctamente traducida).

2.1.1.1. No se agregarán los planes y programas de referencia, cuando los estudios efectuados por el interesado, se hubieren realizado en establecimientos del CONET y en Colegios Nacionales, Escuelas Normales y Comerciales, dependientes del Ministerio de Cultura y Educación de la Nación.

2.1.1.2. Cuando el recurrente, para disponer de la documentación precitada, o de parte de la misma, requiriera un plazo mayor que el que posibilite la atención de la solicitud en tiempo adecuado, se consultará a la Sección Títulos y Equivalencias sobre el caso, proporcionando a ese efecto las mayores referencias sobre la naturaleza y alcance de los estudios que el interesado hubiere realizado.

2.1.2. La dirección escolar procurará difundir, por medio de la prensa escrita, oral y televisiva, local, la conveniencia de que los intere-

sados presenten las solicitudes pertinentes en el establecimiento, con la antelación de tiempo adecuado para que se sustancie el trámite. Este puede ser el período agosto-setiembre, eventualmente, extensible al mes de noviembre.

- 2.1.3. Las solicitudes que se presenten vencido el plazo previsto, vale decir, en los meses de diciembre a febrero y aun en el inicio del mes de marzo impiden resolverlas en tiempo adecuado (tener en cuenta el receso de verano), salvo los casos ya conocidos en los que el establecimiento puede proceder según la atribución a que se hace referencia en el punto 2.5. o en los que la inscripción es dable autorizarla, en virtud de que el recurrente no queda obligado a aprobar asignaturas para su inscripción reglamentaria (v. gr.: tener que aprobar una sola asignatura para completar curso).

2.2. PERIODO PARA RENDIR EXAMENES DE EQUIVALENCIAS

Las épocas de exámenes para rendir las equivalencias, son las reglamentarias (diciembre, febrero-marzo y/o julio, según corresponda); debiendo las direcciones escolares arbitrar los medios necesarios para orientar a los interesados en la preparación de las asignaturas a rendir (programas, bibliografía, trabajos a efectuar), vinculándolos al efecto, con los respectivos profesores.

2.3. REQUISITOS PARA LAS INSCRIPCIONES RESULTANTES DE LAS EQUIVALENCIAS.

- 2.3.1. Las inscripciones provenientes de equivalencia de estudios, se harán de acuerdo con las normas vigentes de promoción, esto es, que sólo podrá autorizarse la inscripción prevista, adeudando como máximo el número de asignaturas que las mismas establecen.

De ahí que, cuando para completar curso corresponda rendir un número superior de asignaturas que el que se permita llevar como "previas", el interesado deberá aprobar como mínimo y antes de la inscripción, el número de materias que lo coloque en la precitada condición reglamentaria.

- 2.3.1.1. La expresión "promovidos del... año" utilizada en el texto de las equivalencias (Apartado 3 de esta Circular), significa que el interesado, en las circunstancias o época en que interrumpió sus estudios, se encontraba en condiciones de esa promoción. Ello importa, por otra parte, que si en tal oportunidad y condición, hubiere quedado adeudando una o dos asignaturas,

deberá aprobarlas conjuntamente con las que se indican en cada uno de los casos que contempla esta circular, salvo que en ellos se establezca lo contrario.

2.3.2. En las circunstancias de la inscripción, el legajo de estos alumnos se integrará con la documentación personal establecida por las disposiciones en vigor y con los certificados y constancias extendidos por las escuelas de las cuales provienen.

2.3.3. **Las direcciones escolares se abstendrán de efectuar inscripciones "condicionales" y "ad referendum", o presentar "situaciones de hecho" que no se encuadren en lo indicado en 2.3.1. La consulta inmediata a la Sección Títulos y Equivalencias, obviará tales situaciones.**

2.4. CASOS DE EQUIVALENCIAS NO INCLUIDOS EN ESTA CIRCULAR

2.4.1. Dada la variedad de situaciones, **los casos no incluidos en la presente Circular, deben consultarse a la Sección Títulos y Equivalencias con la debida antelación.** Esa consulta podrá efectuarse en forma personal (Capital Federal y Gran Buenos Aires) o por expreso (interior), con el objeto de resolver tales casos, con criterio uniforme.

2.4.1.1. Tal procedimiento lleva implícito que esos distintos casos deben ser presentados por las ENET, vale decir, que debe evitarse el derivar a los interesados al CONET para la evacuación de las consultas; particularmente en la época inmediata a la de iniciación del año lectivo, a fin de evitar la aglomeración del público en el organismo central.

2.5. FACULTADES DE LAS DIRECCIONES ESCOLARES EN LA EXTENSION DE EQUIVALENCIAS DE ESTUDIOS E INSTRUCCIONES AL PERSONAL

2.5.1. Los directores de las ENET tratarán las equivalencias de estudios en las condiciones establecidas por las presentes normas, a modo de anticipo del procedimiento; **debiendo informar detalladamente, a la mayor brevedad, en el inicio del año lectivo, a la Sección Títulos y Equivalencias sobre lo resuelto en cada caso, aportando al efecto las referencias de los estudios efectuados y documentación presentada por el recurrente, a los fines de su aprobación definitiva.**

2.5.1.1. Igual criterio se aplicará para los casos que no encontrándose contemplados en estas normas, hubieren sido resueltos por la

Sección Títulos y Equivalencias —en el año lectivo inmediato anterior— en expediente u otra actuación, de la que obre constancia en la escuela.

2.5.2. Instrucciones al personal encargado de la atención de las solicitudes de equivalencias.

La Dirección de la escuela deberá instruir sobre el contenido de la presente Circular, al personal que destine para la atención de las solicitudes de equivalencias, a los efectos de que encauce el procedimiento y oriente a los interesados, según corresponda en cada caso.

2.6. FORMA DE EXTENSION DE CERTIFICADOS ANALITICOS DE ESTUDIOS CON DESTINO A SOLICITUDES DE EQUIVALENCIAS.

En los certificados analíticos de estudio que la Escuela extienda con destino a equivalencia de estudios, deberá consignarse, en el renglón "observaciones" que va al final del respectivo formulario, el número de decreto o resolución del plan de estudios de cada uno de los años cursados.

Cuando no se dispusiera de tal referencia se consignará si el plan de estudios perteneció, según corresponda, p. ej.: a ex Escuela Fábrica (curso de Aprendizaje, Capacitación o Ciclo Técnico), ex Escuela de Artes y Oficios, etc.

3 — EQUIVALENCIAS

3.1. EQUIVALENCIAS CON EL PLAN DE ESTUDIOS EN VIGOR SEGUN DECRETO N° 1574/65 Y CORRELATIVOS (CICLOS BASICO Y SUPERIOR, DIURNO Y NOCTURNO).

3.1.1. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN JURISDICCION DEL CONET

3.1.1.1. CICLO BASICO - DIURNO (S.D. N° 1574/65)

A) En 2° Año - Ciclo Básico diurno:

- a) Los promovidos del 1er. año, cursado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 1684/64;
- b) Los promovidos del 1er. año, cursado según planes de estudios que rigieron por S.D. 1958/62 y 14.086/62, respectivamente, debiendo aprobar para completar curso: "Biología" de 1er. año (de adeudarse "Inglés" de dichos cursos, no se rendirá);
- c) Los promovidos del 1er. año y repitientes del 2° año, cursado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 2164/52, debiendo aprobar para completar curso: "Biología" de 1er. año (de adeudarse Física y/o Química de 1er. año ese plan no se rendirá);
- d) Los repitientes de 2° año, realizado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 14.086/62, debiendo rendir para completar curso: "Biología" de 1er. año, si no fue aprobada en dicho 2° año.

B) En 3er. año - Ciclo Básico diurno:

- a) Los promovidos de 2° año, realizado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 14.086/62, debiendo aprobar para completar curso: "Biología e Higiene" de 2° año (de adeudarse "Inglés" y "Química" del 2° año cursado, no se rendirá);

- b) Los repitientes del 3er. año cursado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 14.086/62, debiendo aprobar para completar curso: "Biología e Higiene" de 2º año, de no haber sido aprobada "Biología" en dicho 3er. año; (de adeudarse "Inglés" o "Química" del 2º año que cursaron no la rendirán).
- c) Los promovidos de 2º año y repitientes de 3º cursado según plan de estudios que rigió por S.D. N° 2164/52; rebiendo rendir para completar curso: "Biología" con programa conjunto de 1º y 2º año, e "Inglés" de 2º año (de adeudarse "Tecnología", "Física" y/o "Química" del 2º año cursado, no la rendirán).

3.1.1.2. CICLO BASICO NOCTURNO (Resol. N° 2555-C/65 y Resol. SECE N° 345/68).

A) En 2º Año - Ciclo Básico nocturno:

- a) Los promovidos del 1er. Año - Ciclo Básico - cursado según planes de estudios impuestos por S. D. 1574/65 y 1684/64, en forma directa.
- b) Idem a A- b) diurno.
- c) Idem a A- c) diurno.
- d) Idem a A- d) diurno.
- e) Para los alumnos provenientes de los Cursos Nocturnos para la Formación de Operarios (Resol. 2555-C/65) véase el Anexo II.
- f) Para los alumnos provenientes del Ciclo de Constructores de Obras (Resolución N° 139-C/66) véase el Anexo III.

B) En 4to. Año - Ciclo Básico nocturno:

- a) Los que hubieren aprobado el 2º año, o repitientes del 3er. Año —C.B.— realizados según plan que rigió por S. D. 14086/62; debiendo aprobar para completar curso: "Biología e Higiene" y los temas 6 a 16 del programa de Historia, 8 a 17 del de Geografía y 5 a 15 del de "Educación Democrática" todas ellas del 2º Año —C. B. Nocturno— y "Dibujo" del 3er. año —C. B. Nocturno— (los repitientes del precitado 3er. Año —C. B.— de haber aprobado en éste las materias de igual denominación, no la rendirán);

- b) Los que hubieren aprobado el 2º Año —C. B.— o repitientes del 3er. Año —C. B.— realizado según plan S. D. 1574/65; debiendo aprobar para completar curso los temas: 6 a 16 del programa de "Historia" 8 a 17 del de "Geografía" y 5 a 15 del de "Educación Democrática" del 2º Año —C. B. Nocturno— y "Dibujo" del 3er. año —C. B. Nocturno— (los repitientes del precitado 3er. Año —C. B. Diurno— de haber aprobado en éste la materia de igual denominación, no la rendirán);
- c) Los que hubieren aprobado el 2º Año —C. B.— y repitientes del 3er. Año —C. B.— cursado según plan S. D. 2164/52, debiendo aprobar para completar curso las siguientes asignaturas: "Biología" que rendirán con programa conjunto que comprenda los temas de 1º y 2º Año (o bien con programa del Curso Complementario de Cultura General); los puntos 6 a 16 del programa de "Historia", 8 a 17 del de "Geografía" y 5 a 15 del de "Educación Democrática" del 2º Año —C. B. Nocturno— y "Dibujo" e "Inglés" del 3er. Año —C. B. Nocturno— (los repitientes del precitado 3er. Año de haber aprobado en éste las asignaturas: "Historia", "Geografía", "Educación Democrática" y "Dibujo" no la rendirán).

3.1.1.3. CURSO DE TERMINO —CUARTO AÑO— (Resol. N° 2038/67 y Resol. SECE 636/68, en vigor desde 1965).

En el Curso de Término —Cuarto Año— (para la formación de auxiliares técnicos), los promovidos de:

- a) 3er. año de los planes: S. D. N° 14086/62, Res. N° 214-C/64 (Cursos de Operarios Calificados) y S. D. N° 2164/52;
- b) 3er. Año —C. B. de Oficios— que rigió en las Escuelas Fábricas y de Capacitación;
- c) 3er. Año de los Cursos Nocturnos de Perfeccionamiento de las ex Escuelas Industriales;
- d) Curso Complementario Técnico, cursado según plan de estudios que rigió por S. D. N° 2164/52.

En este Curso de Término —4º Año— se admitirá la inscripción adeudando hasta dos asignaturas de los cursos enunciados.

(Véase norma complementaria en ANEXO IV).

3.1.1.4. CICLO SUPERIOR —DIURNO— (S. D. N° 1574/65 y Resol. SECE N° 636/68).

A) En 1er. Año (Ciclo Superior) de la especialidad que soliciten:

- a) Los promovidos del 3er. Año, cursado según planes de estudios vigentes por S. D. N° 14086/62, por Resolución N° 214-C/64 (3er. Año del Curso para Operarios Calificados);
- b) Los promovidos de 3er. Año o repitientes del 4to. Año cursado según plan de estudios que rigió por S. D. número 2164/52; debiendo aprobar para completar curso las asignaturas: "Inglés" y "Biología" del Curso Complementario de Cultura General (los que hubieren aprobado "Inglés" de 4to. Año, solamente rendirán "Inglés" de 3er. Año —C. B.—) y de adeudarse "Tecnología" de 3er. Año, podrá no rendirse;
- c) Los promovidos del Curso Complementario Técnico que rigió por S. D. N° 2164/52;
- d) Los promovidos del Curso Complementario Humanístico, que rigió por S. D. N° 2164/52, debiendo aprobar para completar curso: "Inglés" y "Biología" del Curso Complementario de Cultura General.

B) En 2º año - Ciclo Superior diurno:

- a) Los promovidos del 4º año (Ciclo Superior) del plan que rigió por S. D. N° 2164/52, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso, las siguientes asignaturas:
 - **Especialidad Mecánica:** "Metalurgia y Materiales para Construcciones Mecánicas", del 1er. año - Ciclo Superior Diurno (S. D. 1574/65).
 - **En las especialidades:** "Automotores"; "Aviación"; "Construcciones"; "Construcciones Navales"; "Electricidad" y "Electromecánica", en forma directa.
 - **En la especialidad Química:** "Análisis Matemático" y "Física Aplicada" del 1er. Año - Ciclo Superior - S. D. N° 1574/65.
 - **En la especialidad Metalurgia:** "Electrotecnia" y "Análisis Matemático" del 1er. año - Ciclo Superior Diurno (S. D. 1574/65).

— **En la especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):**

"Tecnología Mecánica y Dibujo" del 1er. año - Ciclo Superior Diurno (S. D. N° 1574/65).

- b) **Los repitientes del 5º Año (Ciclo Superior) del plan vigente por S. D. N° 2164/52**, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso, las asignaturas indicadas en el inciso a) inmediato precedente, siempre que, en cada caso, al cursar el 5º año de referencia, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente. A este último efecto lo son las de igual denominación y además "Metalurgia y Materiales para las Construcciones Mecánicas" con "Metalurgia".

- c) **Los alumnos promovidos del 1er. año (Ciclo Superior - nocturno) (S. D. N° 1574/65)** que deseen continuar estudios en 2º año - Ciclo Superior diurno, de la respectiva especialidad, y del mismo plan, deberán aprobar para completar curso, las asignaturas del 1er. año (C. S. diurno) que no fueron cursadas en el nocturno.

C) En 3er. año - Ciclo Superior Diurno:

- a) Los promovidos del 5º año (Ciclo Superior) del plan que rigió por S. D. N° 2164/52, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso, las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)" del 2º Año C. Superior Diurno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Aviación:** "Metalurgia" y "Aerodinámica" del 2º Año - C. S. Diurno (Decreto 1574/65).

— **Especialidad Construcciones:** "Construcciones Complementarias" y "Legislación de la Construcción" del 2º Año - C. S. Diurno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Construcciones Navales:** La parte de "Instalaciones Eléctricas de la Nave" de la asignatura "Máquinas e Instalaciones Eléctricas de la Nave" del 2º Año - C. S. Diurno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Electricidad:** "Máquinas Eléctricas I" y "Organización Industrial I" del 2º Año - C. S. Diurno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):**

De alumnos provenientes de la especialidad Telecomunicaciones: "Comunicaciones Alámbricas", "Organización Industrial", "Matemática Aplicada", "Reglamentación de Telecomunicaciones" y "Máquinas Eléctricas" del 2º Año - Ciclo Superior Diurno (S. D. N° 1574/65).

De alumnos provenientes de la especialidad Electrónica - Plan Res. 109-C/61 - : "Comunicaciones Alámbricas", "Organización Industrial", "Matemática Aplicada", "Reglamentación de Telecomunicaciones" y "Electroquímica" del 2º Año - Ciclo Superior Diurno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Electromecánica:** De alumnos provenientes del plan Res. 644-C/61 (homólogo del plan Decreto 2164/52): "Metalurgia y Tecnología Mecánica", "Equipos y Aparatos para Maniobra y Transporte" y "Organización Industrial I", del 2º Año - C. S. Diurno (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Metalurgia:** "Metalografía", "Química Física Metalúrgica", "Materiales Refractarios y Pirometría" y "Electrometalurgia" del 2º Año - C. S. Diurno (Decreto 1574/65).

— **Especialidad Mecánica:** En forma directa.

— **Especialidad Química:** En forma directa.

b) **Los repitientes del 6º Año - Ciclo Superior, del plan vigente por Decreto N° 2164/52**, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso las asignaturas indicadas en el inciso a) inmediato precedente, siempre que en cada caso, al cursar dicho 6º Año, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente. A este último efecto son equivalentes entre sí, las asignaturas de igual denominación y además: "Reparación y Mantenimiento" con "Reparación y Mantenimiento" (Técnica de la Construcción); "Instalaciones de la Nave" con la parte de "Instalaciones Eléctricas de la Nave" de la asignatura "Máquinas e Instalaciones Eléctricas de la Nave"; "Telecomunicaciones Alámbricas" con "Comunicaciones Alámbricas", y "Electrotermia y Electroquímica" con "Electrometalurgia".

3.1.1.5. CICLO SUPERIOR - NOCTURNO (Resol. N° 2038-C/67 y Resol. CESE N° 636/68 correlativos del S. D. N° 1574/65).

A) **En Primer (1er.) Año - Ciclo Superior - Nocturno de la especialidad que soliciten:** los promovidos de los cursos que se mencionan en el párrafo A) del Punto 3.1.1.4. en las condiciones que allí se establecen en cada caso.

B) **En Segundo (2º) Año - Ciclo Superior - Nocturno:**

a) Los promovidos del 4º año y repitientes del 5º Año del plan que rigió por S. D. 2164/52, en la respectiva especialidad, en forma directa, salvo en la especialidad "Química", en la que se deberán aprobar para completar curso: "Análisis Matemático" y "Física Aplicada" del 1er. Año - C. S. Nocturno, y en la especialidad Metalurgia: "Análisis Matemático" de dicho 1er. Año - Ciclo Superior (S. D. 1574/65).

b) Los alumnos promovidos del 1er. Año C. Superior - Diurno (S. D. 1574/65) que deseen proseguir estudios en el turno noche, en la respectiva especialidad en forma directa.

c) Los promovidos del 4º Año C. Superior, cursado según plan Resol. 190-C/63, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso, las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** "Matemática", "Inglés", "Mecánica" y la parte de "Resistencia de Materiales de la asignatura "Estática y Resistencia de Materiales" del 1er. Año C. S. Nocturno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Construcciones:** "Análisis Matemático", "Dibujo Técnico", "Materiales de Construcción" e "Inglés" del 1er. Año - C. S. Nocturno (D. 1574/65).

— **Especialidad Electricidad:** "Análisis Matemático", "Estática y Resistencia de Materiales", "Mecánica Técnica" e "Inglés" del 1er. Año - Ciclo Superior Nocturno (S. D. N° 1574/65).

— **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):** De alumnos provenientes de la especialidad Telecomunicaciones: "Análisis Matemático", "Inglés", "Estática y Resistencia de Materiales", "Electrotecnia General" y "Laboratorio de Electrotecnia" del 1er. Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Mecánica:** "Dibujo Técnico", "Análisis Matemático", "Inglés" y "Mecánica Técnica" del 1er. Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Metalurgia:** "Análisis Matemático", "Inglés" y la parte de "Resistencia de Materiales" de la asignatura "Estática y Resistencia de Materiales" del 1er. Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Química:** "Análisis Matemático", "Inglés", "Física Aplicada" y "Operaciones Químicas" del 1er. Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

d) Los repitientes del 5° Año —C. S.— cursado según plan Resol. 190-C/63, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso las asignaturas indicadas en el inciso a) inmediato precedente, siempre que, en cada caso, al cursar dicho 5° Año, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente. A este último efecto son equivalentes entre sí, las asignaturas de igual denominación y además: "Mecánica y Mecanismos" con "Mecánica Técnica", "Laboratorio de Mediciones Eléctricas" con "Laboratorio de Electrotecnia" y "Análisis Matemático" con "Matemática".

C) En Tercer (3er.) Año — Ciclo Superior Nocturno.

a) Los promovidos del 5° Año —C. S.— del plan que rigió por S. D. N° 2164/52, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)" del 2° Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Aviación:** "Metalurgia" del 2° Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Construcciones:** "Construcciones Complementarias", "Legislación de la Construcción" y "Topografía y Obras Viales" del 2° Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Construcciones Navales:** En forma directa.

— **Especialidad Electricidad:** "Relaciones Humanas" del 2° Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):** De alumnos provenientes de la especialidad Telecomunicacio:

nes: "Matemática Aplicada" y "Máquinas Eléctricas" del 2º Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65). De alumnos provenientes de la especialidad Electrónica: "Matemática Aplicada", "Máquinas Eléctricas" y "Electroquímica" del 2º Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Electromecánica:** De alumnos provenientes del plan Res. 644-C/61 (homólogo del plan Decreto N° 2164/52); "Metalurgia y Tecnología Mecánica" y "Organización Industrial I" del 2º Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Metalurgia:** "Química Física Metalúrgica" y "Materiales Refractarios y Pirometría" del 2º Año —C. S. Nocturno— (Decreto N° 1574/65).

— **Especialidad Mecánica:** En forma directa.

— **Especialidad Química:** "Análisis Matemático" y "Física Aplicada" del 1er. Año —C. S. Nocturno—.

b) Los promovidos del 5º Año (Ciclo Superior) cursado según plan Res. 190-C/63, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** "Metalurgia", "Ensayo de Materiales", "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)", "Elementos de Máquina (Mecanismos)", "Tecnología del Automotor I", del 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Construcciones:** "Legislación de la Construcción", "Construcciones de Albañilería y Fundaciones", "Topografía y Obras Viales" y "Construcciones Complementarias" del 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Electricidad:** "Termodinámica y Máquinas Motrices", "Tecnología Mecánica", "Hidráulica y Máquinas Hidráulicas" y "Relaciones Humanas" del 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):** "Electrónica General", "Matemática Aplicada", "Electroquímica", "Máquinas Eléctricas" y "Laboratorio de Electrónica" del 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Mecánica:** "Metalurgia y Materiales para Construcciones Mecánicas, la parte de "Cálculos y Ele-

mentos de Máquinas" de la asignatura "Resistencia y Cálculo de Elementos de Máquinas", "Hidráulica y Máquinas Hidráulicas" y "Termodinámica" del 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Metalurgia:** "Química Física Metalúrgica", "Electrotecnia General y Aplicada", "Mecánica de los Fluidos" y "Materiales Refractarios y Pirometría" de 2º Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Química:** "Análisis Matemático" y "Física Aplicada" de 1er. Año —C. S. Nocturno—.

NOTA: Los alumnos comprendidos en este apartado b) pueden optar por su inscripción en 2º año del Ciclo Superior nocturno, plan Decreto 1574/65, debiendo rendir para completar curso, cuando corresponda, las asignaturas del 1er. año —C. Superior— que se indican en cada una de las especialidades precedentes.

c) Los repitientes del 6º Año, Ciclo Superior, cursado según plan Resol. Nº 190-C/63 en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso las asignaturas indicadas en el inc. b) inmediato precedente, siempre que, en cada caso, al cursar dicho 6º año, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente.

A este último efecto son equivalentes entre sí, las asignaturas de igual denominación y, además: "Laboratorio de Ensayos" con "Ensayos de Materiales", "Elementos de Máquinas" con "Elementos de Máquinas (Mecanismos)", "Tecnología del Automotor" con "Tecnología del Automotor I", "Construcciones de Mampostería" con "Construcciones de Albañilería y Fundaciones", "Electrotermia y Electroquímica" con "Electroquímica", "Laboratorio de Mediciones Radioeléctricas" con "Laboratorio de Electrónica", "Hidráulica y Termodinámica" con "Hidráulica y Máquinas Hidráulicas", "Tecnología y Dibujo de Máquinas con Tecnología Mecánica", "Máquinas Motrices" con "Termodinámica y Máquinas Motrices", "Metalurgia" con "Metalurgia y Materiales para Construcciones Mecánicas", "Hidráulica y Termodinámica" con "Hidráulica y Máquinas Hidráulicas" y con "Termodinámica", "Elementos de Máquinas" con "Resistencia y Cálculo de Elementos de Máquina", "Termodinámica" con "Tecnología del Calor", "Mecánica de los Fluidos" con "Hidráulica".

D) En Cuarto (4º) Año —Ciclo Superior Nocturno—:

a) Los promovidos del 5º año — Ciclo Superior — del plan que rigió por S.D. 2164/52, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)" del 2º Año —C. S. Nocturno—, "Tecnología del Automotor II", "Reparación y Mantenimiento" y "Relaciones Humanas" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Aviación:** "Metalurgia" del 2º Año C. S. Nocturno— y "Aerodinámica" y "Organización Industrial" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Metalurgia:** "Química Física Metalúrgica" y "Materiales Refractarios y Pirometría" del 2º Año —C. S. Nocturno—, "Electrometalurgia", "Aleaciones Ferrosas" y "Metalografía" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Construcciones:** "Construcciones Complementarias", "Legislación de la Construcción" y "Topografía y Obras Viales" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Obras Sanitarias" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Construcciones Navales:** "Reglamentaciones, Cómputos y Presupuestos" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Electricidad:** "Relaciones Humanas" de 2º Año y "Máquinas Eléctricas I", "Organización Industrial I" y "Electrónica Industrial" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):** De alumnos provenientes de la especialidad Telecomunicaciones: "Matemática Aplicada" y "Máquinas Eléctricas" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Comunicaciones Alámbricas", "Televisión" y "Propagación y Antenas" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— De alumnos provenientes de la especialidad Electrónica (Plan Res. 109-C/61): "Matemática Aplicada" y "Electroquímica" del 2º Año —C. S. Nocturno—, "Comunicaciones Alámbricas", "Televisión" y "Propagación y Antenas" de 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Electromecánica:** La parte de "Metalurgia" de la asignatura "Metalurgia y Tecnología Mecánica" y "Organización Industrial I" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Organización Industrial II", "Relaciones Humanas" e "Instalaciones Eléctricas" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Mecánica:** "Máquinas Térmicas" y "Relaciones Humanas" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

— **Especialidad Química: "Organización Industrial"** del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

b) Los repitientes del 6º Año —C. S.—, del plan vigente por Decreto N° 2164/52, en la respectiva especialidad; debiendo aprobar para completar curso las asignaturas indicadas en el inciso a) inmediato precedente, siempre que en cada caso, al cursar dicho 6º Año, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente. A este último efecto son equivalentes entre sí, las asignaturas de igual denominación y además: "Reparación y Mantenimiento" con "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)", "Instalaciones de la Nave" con la parte de "Instalaciones Eléctricas de la Nave" de la asignatura "Máquinas e Instalaciones Eléctricas de la Nave", "Telecomunicaciones Alámbricas" con "Comunicaciones Alámbricas" y "Electrotermia y Electroquímica" con "Electrometalurgia".

c) Los promovidos del 2º Año y repitientes del 3er. Año —C. S. Diurno— plan S. D. 1574/65 y Res. SECE 636/68 que deseen continuar estudios en 4º Año —C. S. Nocturno— de la respectiva especialidad y del plan aprobados por el precitado Decreto y Resolución, deberán aprobar para completar curso las asignaturas del Ciclo Superior Nocturno que no fueron aprobadas.

d) Los promovidos del 6º Año (Ciclo Superior) cursado según plan Res. 190-C/63, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso las siguientes asignaturas:

— **Especialidad Automotores:** Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)" del 2º Año —C. S. Nocturno— "Tecnología del Automotor II", "Reparación y Mantenimiento II" y "Relaciones Humanas" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.

- **Especialidad Metalurgia:** "Química Física Metalúrgica" y "Materiales Refractarios y Pirometría" del 2º Año —C. S. Nocturno— "Electrometalurgia", "Aleaciones Ferrosas" y "Metalografía" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.
 - **Especialidad Construcciones:** "Construcciones Complementarias", "Legislación de la Construcción" y "Topografía y Obras Viales" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Obras Sanitarias" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.
 - **Especialidad Electricidad:** "Relaciones Humanas" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Máquinas Eléctricas I", "Organización Industrial I", "Electrónica Industrial" y "Seguridad e Higiene Industrial" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.
 - **Especialidad Electrónica (Telecomunicaciones):** "Matemática Aplicada" y "Máquinas Eléctricas" del 2º Año —C. S. Nocturno— y "Televisión" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.
 - **Especialidad Mecánica:** "Máquinas Térmicas", "Relaciones Humanas" y "Seguridad e Higiene Industrial" del 3er. Año —C. S. Nocturno—.
 - **Especialidad Química:** En forma directa.
- e) Los repitientes del 7º Año — Ciclo Superior — del plan vigente por Res. 190-C/63, en la respectiva especialidad, debiendo aprobar para completar curso las asignaturas indicadas en el inciso c) inmediato precedente, siempre que, en cada caso, al cursar dicho 7º Año, no hubiere sido aprobada la asignatura equivalente. A este último efecto son equivalentes entre sí, las asignaturas de igual denominación y además: "Reparación y Mantenimiento" con "Reparación y Mantenimiento (Técnica de la Construcción)".

3.1.2. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN OTRAS LA RAMA DE LA ENSEÑANZA.

- 3.1.2.1. Las equivalencias del Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria (colegios nacionales y escuelas normales y comerciales), con el plan en vigor según Decreto N° 1574/65, véanse en el ANEXO I.

NOTA: Respecto de los casos que no figuran en este apartado 3.1.2, véase el punto 2.4.1.

3.1.2.2. Equivalencias del Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria (colegios nacionales y escuelas normales y comerciales), con el plan Resolución 2555-C/65 — Res. SECE N° 345/68 (Ciclo Básico Nocturno).

A) En 2° Año:

- a) Los promovidos del 1er. Año — Ciclo Básico — en forma directa. Con relación a "Taller" y "Dibujo" se tendrán presentes las "Normas e Instrucciones para la aplicación del S.D. 1781/66 (véase ANEXO I, de esta Circular).

B) En 3er. Año:

- a) Los promovidos del 2° Año — Ciclo Básico —, debiendo aprobar para completar curso las asignaturas "Biología e Higiene", "Dibujo" y los puntos 5 a 16 del programa de Historia; 8 a 17 del de Geografía y 5 a 15 del de Educación Democrática; todas ellas del 2° Año — Ciclo Básico Nocturno. En cuanto a "Taller" será cursado por estos alumnos de modo que comprenda, mediante adecuada rotación de Talleres, prácticas fundamentales correspondientes a 1° y 2° Año.

NOTA: Respecto de los casos que no figuran en este Apartado 3.1.2.2, véase el punto 2.4.1.

3.1.3. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN ESTABLECIMIENTOS DEPENDIENTES DE OTROS MINISTERIOS NACIONALES Y DE GOBIERNOS PROVINCIALES O MUNICIPALES.

3.1.3.1. Cuando los estudios respondan:

- a) a los planes y programas de estudios contemplados en los apartados 3.1.1. y 3.1.2., se resolverán según se indica para cada caso, en esos apartados; y,
- b) cuando, se trate de otros planes y programas, se procederá según se indica en el punto 2.4.1 y/o 2.5.1 y 2.5.1.1.

3.2. EQUIVALENCIAS CON EL CICLO BASICO —DOBLE ESCOLARIDAD— PLAN PILOTO, VIGENTE SEGUN RESOL. N° 2405-C/65 Y RES. SECE N° 340/68.

3.2.1. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN JURISDICCION DEL CONET:

3.2.1.1. EN LOS CICLOS DE: "PROFESIONES FEMENINAS", "PRACTICA COMERCIAL" Y "DIBUJO PUBLICITARIO".

3.2.1.1.1. Los alumnos que hayan efectuado estudios en los Ciclos de referencia, podrán inscribirse en el Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, según se indica a continuación:

- a) Con primer (1er.) Año, cursado y en condiciones de promoción, podrán ser inscriptos en Segundo (2do.) Año Ciclo Básico, debiendo aprobar para completar curso: "Matemática" de 1er. Año.
- b) Con Segundo (2do.) Año, cursado, podrán ser inscriptos en Segundo (2do.) Año, Ciclo Básico, debiendo aprobar para completar curso: "Matemática" de 1er. Año, de no haber aprobado la de 1ro. y 2do. año cursado.

3.2.1.1.1.1. Con Tercer (3er.) Año de dichos Ciclos cursado y en condiciones de promoción, deberán aprobar, a fin de equiparar sus estudios con el Ciclo Básico, Doble Escolaridad, Plan Piloto, las siguientes asignaturas: "Matemática" de 3er. Año; y "Física", "Química" y "Dibujo Técnico" del Curso Complementario Técnico (Plan S. D. N° 1574/65, Boletín N° 21/65).

3.2.1.1.1.2. Las alumnas provenientes del Ciclo de Profesiones Femeninas, que cursaron "Francés", deberán aprobar, además de las asignaturas indicadas en los Puntos 3.2.1.1.1 inciso a) y b): "Inglés" de 1er. Año y las mencionadas en 3.2.1.1.1.1: "Inglés" del Curso Complementario de Cultura General (Resol. número 1613-C/65, Boletín N° 57/65).

3.2.1.1.2. Las asignaturas enumeradas en 3.2.1.1.1.1., podrán ser cursadas en condición de alumnas regulares en 3er. Año del Ciclo Básico, Doble Escolaridad, Plan Piloto, debiendo aprobar además para completar curso: "Física" de 2do. Año.

De no funcionar en la localidad dicho Ciclo y año de estudios, podrán hacerlo en:

- a) En el 3er. Año —Ciclo Básico— del Plan de estudios aprobado por S. D. N° 1574/65, en las condiciones indicadas en el 1er. párrafo de este punto; o bien,
- b) en el Curso Complementario Técnico, considerando equiparadas, en este caso, "Matemática" de 3er. Año con "Matemática" de este curso.

3.2.1.2. EN EL CICLO BASICO COMERCIAL TECNICO CURSADO SEGUN RESOLUCION N° 110-C/62.

3.2.1.2.1. Los/as alumnos/as que hayan efectuado estudios en el Ciclo Básico Comercial Técnico de referencia, podrán inscribirse en el Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, según se indica a continuación:

- a) Con 1er. Año cursado y en condiciones de promoción, podrán ser inscriptos/as en 2do. Año del Ciclo Básico —Doble Escolaridad—; debiendo aprobar para completar curso: "Matemática", "Biología" e "Historia" del 1er. Año de este último ciclo;
- b) Con 2do. Año cursado y en condiciones de promoción, podrán ser inscriptos/as en 2do. Año del Ciclo Básico —Doble Escolaridad—; debiendo aprobar para completar curso: "Historia" y "Biología" del 1er. Año de este último ciclo. Además deberán aprobar "Matemática" de dicho 1er. Año, de no haber sido aprobada "Matemática" del 1er. y 2do. Año cursados.

3.2.1.2.1.1. Con 3er. Año del Ciclo Básico Comercial Técnico cursado y en condiciones de promoción, deberán aprobar, a fin de equiparar sus estudios con el Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, las siguientes asignaturas: "Matemática" de 3er. Año; "Dibujo Técnico", "Física" y "Química" del Curso Complementario Técnico; "Biología" y la parte de "Historia" de la asignatura "Historia y Geografía" (excluyendo de ésta la parte Argentina) del Curso Complementario de Cultura General.

3.2.1.3. EN EL CICLO BASICO DE: "TAQUIDACTILOGRAFIA" Y "CORTE Y CONFECCION", CURSADO SEGUN RESOL. N° 322-C/62.

3.2.1.3.1. Los/as alumnos/as que hayan efectuado estudios en los Ciclos Básicos de Taquigrafía o de Corte y Confección, de referencia, podrán inscribirse en el Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, según se indica a continuación:

- a) Con 1er. Año cursado y en condiciones de promoción, podrán ser inscriptos/as en 2do. Año del Ciclo Básico —Doble Escolaridad—, debiendo aprobar para completar curso: "Matemática" y "Biología" del 1er. Año de este último ciclo.
- b) Con 2do. Año cursado y en condiciones de promoción, podrán ser inscriptos/as en 2do. Año del Ciclo Básico —Doble Escolaridad—, debiendo aprobar para completar curso:

"Biología" de 1er. Año de este último ciclo. Además deberán aprobar "Matemática" de dicho 1er. Año, de no haber sido aprobada "Matemática" de 1er. y 2do. Año.

3.2.1.3.1.1. Con 3er. Año cursado de los Ciclos Básicos de "Corte y Confección" o de "Taquidactilografía" y en condiciones de promoción, deberán aprobar, a fin de equiparar sus estudios con el Ciclo Básico, Doble Escolaridad, Plan Piloto, las siguientes asignaturas: "Matemática" de 3er. Año, "Dibujo Técnico", "Física" y "Química" del Curso Complementario Técnico y "Biología" del 1er. Año, Ciclo Básico —Doble Escolaridad—. Además se deberá aprobar "Inglés" del Curso Complementario de Cultura General, de no haber sido aprobada "Inglés" en el 2do. y 3er. Año cursado.

3.2.2. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN OTRAS RAMAS DE LA ENSEÑANZA.

3.2.2.1. Las equivalencias del Ciclo Básico de la Enseñanza Secundaria (Colegios Nacionales y Escuelas normales y comerciales), con el plan Ciclo Básico —Doble Escolaridad— Plan Piloto, en virtud de la equivalencia de éste con el plan en vigor según Decreto N° 1574/65, Punto 3.3.1, véanse en el ANEXO I.

NOTA: Respecto de los casos que no figuran en este Apartado 3.2.2.1, véase el punto 2.4.1.

3.2.3. POR ESTUDIOS REALIZADOS EN ESTABLECIMIENTOS DEPENDIENTES DE OTROS MINISTERIOS NACIONALES, Y DE GOBIERNOS PROVINCIALES O MUNICIPALES.

3.2.3.1. Cuando los estudios respondan:

- a) a los planes y programas de estudios contemplados en los apartados 3.2.1 y 3.2.2, se resolverá según se indica para cada caso, en esos apartados; y,
- b) cuando se trate de otros planes y programas, se procederá según se indica en el Punto 2.4.1 y/o 2.5.1 y 2.5.1.1.

3.3. **EQUIVALENCIAS DEL CICLO BASICO —DOBLE ESCOLARIDAD— PLAN PILOTO, (Res. N° 2405/65 - Res. SECE N° 340/68) CON EL CICLO BASICO (Decreto N° 1574/65).**

3.3.1. El Ciclo Básico, Doble Escolaridad, Plan Piloto, es equivalente

año por año de estudio, con el Plan en vigor por S. D. número 1574/65, a los efectos del S. D. N° 1781/66.

NOTAS ACLARATORIAS:

- a) En virtud de lo indicado en el punto 3.3.1, las equivalencias determinadas en el punto 3.2.1.1 precedente (3.2.1.1.1 y 3.2.1.1.1.1) resultan válidas para las articulaciones establecidas por S. D. N° 1781/66, ver Anexo I de esta Circular.
- b) La aprobación de los cursos técnicos, por el carácter específico de los mismos, no modifican el alcance de las equivalencias precitadas.

ANEXOS

ANEXO I

EQUIVALENCIAS DEL CICLO BASICO DE LA ENSEÑANZA SECUNDARIA (COLEGIOS NACIONALES Y ESCUELAS NORMALES Y COMERCIALES) CON EL PLAN DECRETO N° 1574/65.

1 — DECRETO N° 1781/66 del 11/III/66.

VISTO: Las actuaciones promovidas por el Consejo Nacional de Educación Técnica y la Dirección General de Enseñanza Secundaria, Normal, Especial y Superior del Ministerio de Educación y Justicia en las que se proponen normas de articulación entre los ciclos básicos vigentes en establecimientos de enseñanza de ambas dependencias;

CONSIDERANDO: Que dichas normas responden al propósito de facilitar el tránsito de alumnos entre ambas ramas de la enseñanza;

Que la articulación propuesta tiene en cuenta la capacidad requerida para proseguir estudios con provecho y resuelve las dificultades derivadas de las diferencias en la intensidad u orientación de las correspondientes medidas didácticas;

Por ello y de acuerdo con lo aconsejado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Educación y Justicia;

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA,

DECRETA:

Artículo 1° — Los alumnos que hayan aprobado cualquiera de los tres primeros años de los Colegios Nacionales, Escuelas Normales o Escuelas Nacionales de Comercio, dependientes del Ministerio de Educación y Justicia de la Nación, podrán proseguir estudios en las Escuelas Nacionales de Educación Técnica que se rijan por el plan de estudios aprobado por el Decreto N° 1574/65, de acuerdo con las siguientes normas:

- a) Con 1° ó 2° años aprobados, ingresarán en 2° año del Ciclo Básico, adoptándose, en ambos casos, las medidas pertinentes para que estos alumnos, en las asignaturas "Dibujo" y "Taller" de 2° año, desarrollen actividades que comprendan los aspectos fundamentales del 1er. año de esas materias;
- b) Con 3er. año aprobado, ingresarán en el Curso Complementario Técnico, establecido por Decreto N° 1574/65. En las localidades donde no funcione ese curso, se inscribirán en el 3er. año del Ciclo Básico en que sólo deberán cursar las asignaturas: Matemática, Física, Química, Dibujo y Taller, de acuerdo con los objetivos del precitado Curso Complementario Técnico.

Art. 2º — Los egresados como Bachilleres, Maestros Normales y Peritos Mercantiles de los establecimientos dependientes del Ministerio de Educación y Justicia de la Nación, que aspiren a ingresar en el Ciclo Superior de las Escuelas Nacionales de Educación Técnica que se rigen por el plan aprobado por el Decreto N° 1574|65 podrán hacerlo previa aprobación de las asignaturas Taller y Dibujo, del Curso Complementario Técnico, establecido en el citado decreto.

Art. 3º — Los alumnos que tengan aprobado el 1º, 2º y 3er. año de las Escuelas Nacionales de Educación Técnica, según el plan de estudios aprobado por el Decreto N° 1574|65 o planes equivalentes, podrán inscribirse respectivamente, en 2º, 3º y 4º año de los Colegios Nacionales, Escuelas Normales y de Comercio del Ministerio de Educación y Justicia de la Nación, en las mismas condiciones establecidas para quienes tengan aprobados el 1º, 2º y 3er. año del Ciclo Básico Común de la Enseñanza Secundaria.

Art. 4º — El Consejo Nacional de Educación Técnica y la Dirección General de Enseñanza Secundaria, Normal, Especial y Superior del Ministerio de Educación y Justicia, quedan facultados para dictar las medidas complementarias que sirvan a los objetivos del presente decreto y para resolver los casos no previstos en él.

Art. 5º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro Secretario en el Departamento de Educación y Justicia.

Art. 6º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese.

ILLIA. — Carlos R. S. Alconada Aramburú.

2 — NORMAS E INSTRUCCIONES PARA LA APLICACION EN LAS ENET DEL S. D. N° 1781|66. (Boletín N° 70|66.)

1 — Alcance

1.1. El S. D. 1781|66, es de aplicación a los alumnos que efectuaron estudios en establecimientos dependientes del Ministerio de Educación y Justicia de la Nación, entre éstos los de Universidades Nacionales y del Servicio Nacional de Enseñanza Privada y, además, en otros establecimientos oficiales; en todos los casos, con los planes y programas de estudios en vigor en los colegios nacionales y escuelas comerciales y normales del precitado Ministerio.

1.2. Las direcciones escolares quedan autorizadas para resolver por sí las equivalencias de que se trata: **debiendo dar cuenta a la Sección Títulos y Equivalencias**, dentro de los treinta (30) días de iniciadas las clases, la nómina de los alumnos que fueron inscriptos directamente de

acuerdo con esta disposición, dando las referencias que en cada caso posibilitaron la inscripción (solicitud y certificados analíticos de estudio).

- 1.2.1. Para la consideración de las solicitudes e inscripción respectiva, se tendrán presentes las correspondientes prescripciones reglamentarias. (Título III, Capítulo IV, Punto 2, del Reglamento General).

- 1.3. **Disposición Transitoria:** Las equivalencias otorgadas, para su aplicación en el corriente año 1966, con anterioridad a la fecha del precitado decreto número 1781|66, referidas a los casos comprendidos en el mismo, tendrán validez a todos sus efectos en cuanto se ajusten a las determinadas en estas normas. De no ser así, la Escuela deberá proceder como se indica en el Punto 2 para cada uno de los casos, informando de inmediato sobre lo actuado, a la Sección Títulos y Equivalencias, por intermedio de las respectivas actuaciones (notas o expedientes).

2 — Aplicación de lo dispuesto por los artículos 1º y 2º del Decreto 1781|66

2.1. **Art. 1º inciso a) - Inscripción en 2º año (S.D. 1574|65) Diurno**

- 2.1.1. Podrán ser inscriptos en 2º año (S. D. 1574|65), los alumnos que habiendo cursado como mínimo el 1er. año enunciado, se encuentren en condiciones de promoción al año inmediato superior. De adeudarse una asignatura de ese 1er. año, que no estuviere comprendida en el plan de estudios de 1er. año (S. D. N° 1574|65), en vigor en las ENET no se rendirá.

- 2.1.2. La asignatura "Taller" de 2º año, será cursada por estos alumnos de modo que comprenda, además, mediante adecuada rotación de talleres, prácticas fundamentales correspondientes al 1er. año.

- 2.1.3. En la asignatura "Dibujo" se encomendará al profesor correspondiente la atención particular de estos alumnos, en el sentido de que adquieran las destrezas y conocimientos instrumentales básicos para encarar la asignatura, mediante ejercicios intensivos, con la contribución en este último aspecto de las aplicaciones que de la misma se efectúan en taller.

A este efecto, se tendrán en cuenta las posibilidades que ofrezcan los conocimientos de dibujo de que pueda disponer el educando.

2.2. **Art. 1º, inciso b) - Inscripción en 3er. año (S.D. 1574|65) Diurno**

- 2.2.1. Podrán ser inscriptos en 3er. año (S.D. 1574|65), los alumnos que habiendo cursado el 3er. año, Ciclo Básico, de la enseñanza secundaria, se encuentren en condiciones de promoción al año inmediato superior. De adeudarse una asignatura que no estuviere comprendida en el Ciclo Básico, (S.D. 1574|65), no se rendirá.

2.2.1.1. Como se establece, tal inscripción se efectuará tan sólo cuando en la localidad de asiento de la escuela, no funcione el Curso Complementario Técnico.

2.2.2. Dichos alumnos sólo cursarán de ese 3er. año las asignaturas: "Matemática", "Física", "Química", "Dibujo" y "Taller", aunque de manera de satisfacer los objetivos del Curso Complementario Técnico y, a ese efecto, del siguiente modo:

- a) "Matemática" y "Química", con horario semanal y programas, correspondientes al 3er. año;
- b) "Física", con horario semanal (4 horas) y programas de 3er. año. Sobre la base de los conocimientos que en la materia se imparte en el 3er. año (secundario), el respectivo profesor orientará a los alumnos en esta situación para que estudien los temas en defecto de "Física" del 2do. año (S. D. 1574/65), teniendo en cuenta, entre otros aspectos, que el educando dispone de dos horas semanales, del total de 6 horas que corresponde a "Física" del Curso Complementario Técnico, para dedicar a la misma en el ámbito escolar y concurrir cuando se estime adecuado y posible, a clase del 2do. año.
- c) "Dibujo", con horario semanal de cinco horas, y programa correspondiente al Curso Complementario Técnico, se podrá desarrollar sobre la base del grado de conocimientos que posea el educando, ya sea en la oficina técnica de talleres, o bien, articulando una adecuada rotación o programa de 3er. año, con los de 1ro. y 2do;
- d) "Taller", con horario semanal de 20 horas, con programa correspondiente al Curso Complementario Técnico.

2.2.3. Los alumnos de acuerdo con lo dispuesto pueden ser inscriptos en el Curso Complementario Técnico o efectuar éste en el 3er. año según se indica en 2.2.1.; de adeudar "Inglés" (3er. curso), correspondiente al 3er. año secundario, no la rendirán. En caso de no haber cursado esta asignatura en el Ciclo Básico del cual provienen, deberán aprobar la misma según el programa vigente para el Curso Complementario de Cultura General.

2.2.4. Para mejor resolver lo relacionado con las asignaturas "Dibujo" y "Física", a que se alude en 2.1.3. y en 2.2.2. e "Inglés" y "Educación Democrática", en 2.2.3. y 2.4., respectivamente, se solicitará la atención de los padres y propios alumnos a fin de que, interiorizados de la situación, coadyuven en la superación de las dificultades ocasionales de adaptación del educando que pudieran presentarse.

- 2.3. **Art. 2º - Inscripción en 4º año - Ciclo Superior (S. D. 1574/65), previa aprobación de las asignaturas "Taller" y "Dibujo" del Curso Complementario Técnico.**
- 2.3.1. A los fines de facilitar la presentación a examen en ambas asignaturas, la Dirección de la Escuela dispondrá los medios necesarios para que se le ofrezcan a los interesados la más amplia orientación para la preparación de las mismas, permitiéndoseles, cuando lo soliciten, la asistencia y realización de las prácticas correspondientes en las instalaciones de la Escuela. Como alternativa, podrán cursar ambas asignaturas ("Dibujo" y "Taller"), en carácter de alumnos regulares, en las condiciones que se indica, para las mismas, en 2.2.2.
- 2.4. En todos los casos, corresponderá aprobar además, "Educación Democrática", cuando no hubiera sido cursada. Los egresados del 3er. año secundario, en estas condiciones, lo harán de acuerdo con el programa que se agrega.
- 2.5. **Forma de extensión de certificados analíticos de estudios a los alumnos comprendidos en los alcances del Decreto Nº 1781/66.**
- 2.5.1. Se aplicarán las normas establecidas en las "instrucciones" (Punto 3.4.), dadas por el Boletín Nº 27/65 (págs. 264 a 271). En tal sentido se destaca que en los certificados analíticos de estudios la inscripción en 3er. año que se indica en el Punto 2.2. inmediato precedente, debe figurar no como 3er. año, sino como Curso Complementario Técnico, ya que esa inscripción se otorga en defecto del funcionamiento de éste, pero a fin de satisfacer sus objetivos.
- 2.5.2. En los certificados analíticos de estudio que la Escuela extienda a efectos de solicitar equivalencia, deberá consignarse en el renglón "Observaciones", que va al final del respectivo formulario, el número de decreto o resolución del plan de estudios de cada uno de los años cursados.
- 2.6. **Alternativas relacionadas con la habilitación del Curso Complementario Técnico.**
- 2.6.1. De acuerdo con el Reglamento General, podrá gestionarse la habilitación del Curso Complementario Técnico, cuando el número de aspirantes a cursarlo sea de diecisiete (17) como mínimo.
- 2.6.2. Las asignaturas "Dibujo" y "Física", se dictarán como se indica en el Punto 2.2.2. precedente, si el número de alumnos es inferior a diez (10). En caso de que resulte comprendido entre diez (10) y dieciséis (16), podrán gestionarse las once horas de cátedra necesarias para dictar por separado ambas asignaturas con profesor ad-hoc y a fin de que lo sean, directamente, con sus programas específicos.

RODOLFO HILMAR FRANCHI
Director General Pedagógico

EDUCACION DEMOCRATICA

(Programa de examen equivalente al Ciclo Básico de aplicación según Punto 2.4 de las instrucciones del S. D. 1781/66).

Capítulo 1 — El hombre. La familia. La sociedad. Formas sociales injustas: esclavitud, servidumbre, castas, sumisión de la mujer, explotación inhumana de grupos e individuos.

Capítulo 2 — Pueblo. Nación. Estado. Patria. Humanidad.

Capítulo 3 — La libertad. La libertad, atributo natural del hombre. Libertad y licencia. Beneficios de la libertad.

Capítulo 4 — Deberes y derechos. El ciudadano. La ley. La Constitución. El sufragio. Política. Concepto y objeto.

Capítulo 5 — Democracia y falsa democracia. El hombre en la democracia y en la antidemocracia. La vida en la democracia y en la antidemocracia. Procedimientos democráticos y antidemocráticos. Técnicas antidemocráticas. La opinión pública. Su libre expresión. Su supresión. La propaganda. La mentira como instrumento de gobierno. Los imperialismos: ideológico, económico y político. La soberanía del pueblo en la democracia.

Capítulo 6 — Las luchas por las libertades en España, Inglaterra, EE. UU. y Francia.

Capítulo 7 — La República y sus formas: antiguas repúblicas aristocráticas. Las repúblicas democráticas, sus caracteres: división de poderes. Periodicidad de las funciones. Responsabilidad de los funcionarios. Publicidad de los actos. Régimen de los partidos. Goce de las libertades individuales en la democracia. Garantías para su ejercicio.

Capítulo 8 — Las virtudes. Formas de la solidaridad social. Cooperativismo. Mutualismo. Seguridad social. Previsión social: leyes. Sindicalismo. Sindicatos.

Capítulo 9 — La Revolución de Mayo. Principios democráticos. La primera tiranía. La Constitución de 1853. La segunda tiranía.

A N E X O 1

EQUIVALENCIAS DE LOS CURSOS NOCTURNOS DE FORMACION DE OPERARIOS, CON EL CICLO BASICO —NOCTURNO— PLAN RES. N° 2555-C/65.

DISPOSICION N° 124. — D. G. P./67 del 26/IX/67.

VISTO: Que el punto 3° de la Resolución N° 2555-C/65 (Boletín N° 58 página 1001), establece que los egresados de los cursos Nocturnos de Formación de Operarios, a los efectos de proseguir estudios en el Ciclo Básico Nocturno, podrán rendir como alumnos de categoría libre las asignaturas de hasta segundo (2do.) año de dicho Ciclo.

EL DIRECTOR GENERAL PEDAGOGICO

DISPONE:

Los alumnos egresados de los Cursos Nocturnos de Formación de Operarios, de dos años de duración (Plan de estudios aprobado por Resolución número 2555-C/65), para equiparar sus estudios con el 2° año del Ciclo Básico Nocturno (Plan Resolución N° 2555-C/65), deberán aprobar las asignaturas de este último Ciclo que según los oficios pertinentes, se indican a continuación:

A) OFICIOS: "Torneros Mecánicos"; "Ajustadores Mecánicos"; "Fresadores Mecánicos"; "Mecánicos de Automotores"; "Instaladores Electricistas"; "Bobinadores Electricistas";

1 — "Biología" de 1er. año.

2 — "Castellano"; "Historia"; "Geografía" y "Educación Democrática" de 1° y 2° años; y

3 — "Matemática" y "Biología e Higiene" de 2° año; y

B) OFICIOS: "Asistente Químico" y "Armadores y Reparadores de Radio y TV; Receptores";

Deberán aprobar las asignaturas indicadas en A) precedente y, además, "Dibujo" de 1° y 2° año.

2° — Puede darse la alternativa de que, de las precitadas asignaturas, las siguientes puedan rendirse en un único examen, con los programas que, en cada caso, se indican a continuación:

a) "Castellano" y "Dibujo" de 1° y 2° año con programas que contengan, respectivamente, los puntos fundamentales de 1° y 2° año, Ciclo B. Nocturno;

b) "Historia" y "Geografía" de 1º y 2º año, con el programa de "Historia y Geografía" del Curso Complementario de Cultura General;

c) "Biología" de 1er. año y "Biología e Higiene" de 2º año, con el programa de "Biología" del Curso Complementario de Cultura General; y

d) "Educación Democrática" con el programa especial que para dicha asignatura obra en el Boletín del CONET N° 70/66, página 250.

3º — Las precitadas materias se rendirán en las épocas de exámenes reglamentarias, en el establecimiento en que los interesados deseen proseguir sus estudios (Ciclo Básico Nocturno) y podrán hacerlo al término del 2º año de los Cursos Nocturnos de Formación de Operarios. Asimismo a solicitud de los interesados, se podrá autorizar a que las asignaturas enunciadas, puedan rendirlas a partir del término del 1er. año de dichos cursos, con exclusión de "Matemática", que, en todos los casos, corresponderá hacerlo al término del 2º año.

4º — A los efectos de la inscripción en 3er. año del Ciclo Básico Nocturno, serán requisitos indispensables, en estos casos, haber egresado de los mencionados cursos nocturnos, y de acuerdo con el régimen de Calificaciones, Exámenes y Promociones en vigor, no quedar adeudando más de una (1) asignatura del 2º año Ciclo Básico Nocturno, o del Curso Complementario de Cultura General. Cuando no se satisfaga este último requisito, y de las asignaturas adeudadas, sólo una corresponda a las de 1er. año, se autorizará inscripción en Segundo (2º) año.

5º — Las Direcciones Escolares por intermedio de sus respectivos profesores, orientarán a los interesados en la preparación de las asignaturas a rendir para completar curso; adoptando además toda otra medida que, a ese efecto, estimen conveniente.

6º — De forma.

ANEXO III

EQUIVALENCIA DEL CICLO DE CONSTRUCTORES CON EL CICLO BASICO NOCTURNO; PLAN RESOL. N° 2555-C/65.

DISPOSICION N° 125, del 26/IX/67.

VISTO: Que el punto 4º de la Resolución N° 139-C/66, establece que los egresados del Ciclo de Constructores, aprobado por dicha Resolución, podrán rendir como alumnos de categoría libre las asignaturas de hasta 4º año del Ciclo Básico Nocturno (Resolución N° 2555-C/65);

EL DIRECTOR GENERAL PEDAGOGICO

DISPONE:

1º — Los alumnos egresados del Ciclo de Constructores, según plan de estudios aprobada por Resolución Nº 139-C/66, deberán aprobar las siguientes asignaturas a los efectos de equiparar sus estudios con el Ciclo Básico Nocturno (4 años, Resolución Nº 2555-C/65): "Castellano"; "Historia y Geografía"; "Física"; "Química"; "Inglés" y "Biología", según programa que rige en la actualidad para los Cursos Complementarios de Cultura General (Resolución número 1613/65); y "Matemática" de Cuarto (4º) año del Ciclo Básico Nocturno (Resolución Nº 2555-C/65).

2º — Dichas asignaturas se rendirán en las épocas de exámenes reglamentarios en el establecimiento en el que los interesados deseen proseguir sus estudios, (Ciclo Superior), podrán hacerlo al término del Ciclo de Constructores, o bien ir rindiéndolas a partir del 1er. año, según se indica a continuación:

1. Al término del 1er. año del Ciclo de Constructores, las asignaturas: "Biología" e "Inglés" del Curso Complementario de Cultura General.

2. Al término del 2º año del Ciclo de Constructores, las asignaturas: "Castellano"; "Historia y Geografía"; "Física" y "Química" del Curso Complementario de Cultura General. Las dos primeras, siempre que hubieren aprobado Cultura General y, las siguientes, de haber aprobado "Física" y "Química", todas ellas de ese 2º año;

3. Al término del 3º año del Ciclo de Constructores y aprobada "Matemática" de ese curso, podrán rendir "Matemática" de Cuarto (4º) año, Ciclo Básico Nocturno.

3º — A los efectos de la inscripción en Cuarto (4º) año, Ciclo Superior, plan S. D. 1574/65, de acuerdo con el régimen de calificaciones, exámenes y promociones en vigor, los interesados sólo podrán quedar adeudando una (1) asignatura de las indicadas en el punto 1º precedente.

4º — Las Direcciones Escolares por intermedio de sus respectivos profesores, orientarán a los interesados en la preparación de las asignaturas a rendir para completar curso; adoptando además toda otra medida que, a ese efecto, estimen conveniente.

5º — Comuníquese, publíquese en el Boletín del Consejo y pase al Servicio de Planificación — Sección Títulos y Equivalencias, a sus efectos.

ANEXO IV

INSCRIPCIONES EN EL 4º AÑO DE TÉRMINO

(Plan S.D. N° 1574/65) (*) - Comunicado - Boletín N° 78/66

Buenos Aires, mayo 24 de 1966.

1. Podrán inscribirse en el 4º Año de Término del plan aprobado por S.D. 1574/65; además de los alumnos provenientes del 3er. año - Ciclo Básico - de dicho plan, los siguientes:

- a) Del 3er. año que rigió por plan de estudios aprobado por Resol. número 214-C/64;
- b) Del Curso Complementario Técnico;
- c) Del 3er. año que rigió por plan de estudios aprobado por S.D. número 14.086/62;
- d) Del 3er. año que rigió por plan de estudios aprobado por S.D. número 2164/52;
- e) Del 3er. año del Ciclo Básico de Oficios que rigió en las ex-Escuelas Fábricas y de Capacitación, o 3er. año de los Cursos Nocturnos de Perfeccionamiento de las ex-Escuelas Industriales.

1.1 **Advertencia:** Para los alumnos indicados en los incisos d) y e); la inscripción está dada para facilitar cambio de orientación y/o readaptación profesional. En ambos casos, para proseguir estudios en el Ciclo Superior, será requisito previo, aprobar las asignaturas de equivalencia que se indican a continuación:

- a) Con 3er. año del plan S.D. 2164/52, "Biología" e "Inglés" del Curso Complementario de Cultura General; y
- b) Con 3er. año del Ciclo Básico (de oficios) de las ex-Escuelas Fábricas y de Capacitación, o 3er. año de los Cursos Nocturnos de Perfeccionamiento: la totalidad de las asignaturas del Curso Complementario de Cultura General.

En las localidades donde no funcione el Curso Complementario de Cultura General, los interesados podrán rendir las asignaturas de dicho curso en carácter de "alumnos libres", en el establecimiento donde deseen proseguir sus estudios.

2. Las prácticas de taller de los alumnos del Curso Complementario Técnico decididos a inscribirse con posterioridad en el 4º año de Término, serán orientadas de modo que se acentúe el énfasis en las que corresponden a la especialidad que el interesado desee cursar.

(*) Corresponde al denominado Curso de Término (Res. SECE N° 636/68, correlativo del Decreto N° 174/65).

ANEXO IV

PRESCRIPCIONES EN EL 4º AÑO DE TERMINO

Plan S.D. N° 1574-65(1) - Camuñedo - Boletín N° 78-66

Buenos Aires, mayo 24 de 1969

Señor Ministro de la 4ª. Año de Terminación del plan aprobado por S.D. 1574-65, dentro de las materias comprendidas del Plan que, Ciro Escobar, de dicho plan, las siguientes:

- a) Del Plan que aprobó por plan de estudios aprobado por Resolución N° 1574-65.
- b) Del Plan de Complementación de Cultura General.
- c) Del Plan que aprobó por plan de estudios aprobado por S.D. 1574-65.
- d) Del Plan que aprobó por plan de estudios aprobado por S.D. 1574-65.
- e) Del Plan del Curso General de Cultura que aprobó por Resolución N° 1574-65 de la Secretaría de Planificación de las Ciencias Exactas y Naturales de la Universidad de Buenos Aires.

1. Advertencias:

Este folleto se terminó de imprimir el 24 de noviembre de 1969 en la ENET N° 31 Artes Gráficas "Armada Argentina", Pedro de Mendoza 1777, Capital Federal.

a) Del Plan que aprobó por plan de estudios aprobado por Resolución N° 1574-65.

b) Del Plan que aprobó por plan de estudios aprobado por Resolución N° 1574-65 de la Secretaría de Planificación de las Ciencias Exactas y Naturales de la Universidad de Buenos Aires.

Señor Ministro de la 4ª. Año de Terminación del plan aprobado por S.D. 1574-65, dentro de las materias comprendidas del Plan que, Ciro Escobar, de dicho plan, las siguientes:

Señor Ministro de la 4ª. Año de Terminación del plan aprobado por S.D. 1574-65, dentro de las materias comprendidas del Plan que, Ciro Escobar, de dicho plan, las siguientes:

Señor Ministro de la 4ª. Año de Terminación del plan aprobado por S.D. 1574-65, dentro de las materias comprendidas del Plan que, Ciro Escobar, de dicho plan, las siguientes:

MINISTERIO DEL INTERIOR
SECRETARÍA DE CULTURA Y EDUCACIÓN
CENTRO N.º 1 DE DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN EDUCATIVA

ENTRÓ 19/2/70 SALIÓ 19/2/70

Nº 497

CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION TECNICA

1969